

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER		Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN2014	Product fiche information, according to EN2014	Informations sur la fiche du produit selon EN 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN2014	Informatie over het productblad volgens EN2014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma EN 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014	
		M	110.0334.103 P1383	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandörrens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums
AEChood	40,4	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš	
EEC	A+		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatohuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
FDEhood	34,8		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte	
FDEC	A		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische effizienzklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effiektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase	
LHhood	68	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehoisuus	Belysningseffektivitet	Светога эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte	
LEC	A		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehoisuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase	
GFEhood	55,1	%	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusaste	Fedfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtreerimis efektiivitāte	
GFEC	E		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotustason luokka	Fedfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtreerimise efektiivitātes klase	
Qmin	300	m3/h	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulção de velocidade mínima	Lufflöde vid minniahastighet	Lufflöde vid lägstehastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstromsvardi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiiruse	Minimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qmax	580	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de ar na regulção de velocidade máxima	Fluxo de ar na regulção de velocidade máxima	Lufflöde vid maxiahastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstromsvardi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksiminkiiruse	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qboost	720	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de ar a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensa	Lufflöde vid intensiv hastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Luftstromsvardi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiiruse	Paleināis gaisa plūsmas ātrums	
SPEmin	52	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulção de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minniahastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho minima mininopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydefektmission ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon mininukiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā	
SPEmax	66	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulção de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maxiahastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho maksiminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydefektmission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksiminkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā	
SPEboost	70	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho intensiiv nopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydefektmission ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā	
P0	0,49	Watt	Consumo di corrente in modalità di	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i avslått läge	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i standbystand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
PI	0,7		Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i standbystand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
F	40,4		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014	
F	411,0	m3/h	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkremens	Tijdstoenamecoëfficiënt	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Tidskøningsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerron	Tidsforølgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors	
EEIhood	463	Pa	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntieindex	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatohuusindeks	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss	
Qmax	720,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmēritais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Wbep	152,0	W	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirä parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmēritais gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Qmax	150	W	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximält luftflöde	Høyeste luftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luftstrom	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvool	Maksimālais gaisa plūsmas	
Wbep	66	dBa	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektinput i det optimale driftspunkt	Подана электротергии, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektril võimsusisend parima tõhususe punktis	Izmēritais elektriskā jaudas ievads visefektīvākajā punktā	
WL	150	dBa	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningsystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmoju sistēmas nominālā jauda	
Emiddle	66		Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over kornytopp	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogeflader	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvoimsus pliidipladil	Vidējais apgaismojuma sistēmas gaismas jaudas līmenis uz gatavošanas virsmas	
Lwa	66		Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsvoimsniveau u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivnivå vid maxinställning	Lydeffektivitet ved høyest innstilling	Äänitehoisuus suurimmalla asetuksella	Lydeffektivnivå ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis lielākajā uzstādījumā	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	1		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	2		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	3		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	4		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	5		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	6		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	7		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	8		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	11) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä	12) Käytön jälkeen suositellaan kaasunpoistolaitea huuhdellaan lämpimällä vedellä	13) Ennen aloitusta suljetaan kaasunpoistolaite alustamiseksi ja huuhdellaan se lämpimällä vedellä
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	9		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiviteit alleen wanneer u de bestek nootzakelijk op u wilt bereiden	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	5) Utilizar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	6) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigasa y anticolor.	7) Start kjøkkesviften på lavest hastighet når du börjar tilagningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matenslukt.	8) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä	9) Använd den högsta intensitetsnivån endast när det är helt nödvändigt	10) Käytä suurin intensiiv nopeus vain kun on välttämätöntä			

